

# Boletín de Valdepeñas

SEMANARIO DE INFORMACIÓN LOCAL

Director-Gerente: LORENZO ARIAS CASTEDO

ESTE NUMERO ESTÁ CENSURADO

## Los acuerdos del pleno del Consejo de Economía Nacional, agravarán la crisis vitivinícola

Los residuos de la vinificación se consideran por los pseudo defensores de la vid, como materia industrial para producir alcohol.—Si el proyecto se convierte en ley, desaparece una industria que representa el veinticinco por ciento del valor de la uva y quedan sin trabajo muchos miles de obreros.—La riqueza nacional, nervio de la Agricultura de España, sostén de millones de ciudadanos y gran aportadora al Tesoro público de muchos millones de pesetas por tributos directos e indirectos, se considerará en lo sucesivo como cualquier empresa de fines efímeros que se sostiene, para su desenvolvimiento, con materias exóticas.—Si la Mancha tiene conciencia de la importancia de su producción y de la gravedad que se le avecina, debe irrumpir como un solo hombre y ante S. A. R. el Príncipe de Asturias, que quiere a la Mancha y conoce sus crisis, comparecer con un exacto cuadro demostrativo del estado actual de los campos plantados de viñedo!—Una legislación radical debe dar la exclusiva para encabezamientos al alcohol vínico.

Ante la gran alarma que al inmenso campo de la vitivinicultura española han llevado algunas de las conclusiones aprobadas por el Consejo de la Economía Nacional, y defensores ante todo de los intereses de nuestro pueblo y región temerariamente amenazados, no podemos silenciar nuestra protesta enérgica y viril, y dejar de elevar amarga queja al Poder público, por entrañar daño gravísimo para nuestra única fuente de riqueza, de traducirse en resoluciones de gobierno, lo que hoy es un audaz intento.

Por eso, antes de que esto suceda, queremos hacer oír nuestra voz, que es la voz angustiada y dolorida de cuatro o cinco millones de españoles que al amparo de la industria vitivinícola viven, los primeros en rendir al Estado el máximo de tributos en sangre y dinero, con sano y noble desprendimiento, para hacer entender bien claro que, de consumarse el atentado que se pretende contra esta gran fuente de la riqueza nacional, de por sí en gravísima crisis, cegando aun más de lo que está este venero de vida, en vez de abrirle más anchos cauces como era de esperar del celebrado Consejo de la Economía Nacional, el malestar reinante se agudizará en términos tan graves que llevará como natural y fatal secuela la inercia de millares y millares de brazos empleados hoy en nuestros viñedos, muchos cuyas tierras no permiten otros cultivos y las que los permiten imponen para su transformación sacrificios muy superiores a las fuerzas del viticultor, agotado completamente por la depreciación de sus productos y por la lucha titánica contra la filoxera.

De aquí el desencanto sufrido por la opinión que esperaba fundadamente soluciones salvadoras de la magna asamblea, en la cual no puede achacarse no se haya dejado oír la voz de la vitivinicultura demandándolas elocuentemente, pero en cuyo seno se debatían a la vez intereses contrapuestos que parece impedirlo a todo trance y cuyo lema no era otro que el de «sálvese el que pueda pero éste que seamos nosotros» aunque el testó perezca. Y no podrá decirse que sean los más, pero que con ser los menos en número minúsculo son los más poderosos, puesto que han logrado imponer su criterio.

Pero aún resta una esperanza muy legítima a los viticultores, la que debe inspirar el Gobierno formado por hombres que unen a su gran mentalidad una honradez y patriotismo que los pone fuera del alcance peligroso de toda pasión y partidismo, capacitándolos para resolver con toda equidad y justicia este pleito en su última instancia, en armonía con lo que pide el clamor general, no el de unos cuantos que buscan un régimen de excepción y privilegio a sus intereses. Los informes autorizados que nos llegan del Gobierno así nos lo hacen suponer y esperar. Se impondrá el buen sentido político de que «la salud del pueblo es la ley suprema de gobierno» y esta suprema razón nos asiste. Confiemos en que se nos hará justicia.

Como feliz promesa del alto interés que anima al Gobierno, insertamos a continuación el telegrama que del mismo se ha recibido:

«Al Presidente de la Comunidad de Labradores de Valdepeñas.

Acuso recibido su telegrama y me complace manifestarle puede estar seguro que el Gobierno en pleno ha de procurar atender poner remedio a la situación difícil porque atraviesa la vitivinicultura española.—Ministro de Hacienda.»

### ¿Qué pasará?

Nada nos ha sorprendido el desastroso resultado que la vitivinicultura ha obtenido del conocimiento de su pleito por el pleno del Consejo de Economía Nacional.

Recordarán nuestros lectores que hemos reiterado nuestros pesimismo al ver se suspendía la celebración de la anunciada conferencia del vino; ha ocurrido como temíamos; no solamente no hemos obtenido nada de lo que aspirábamos, sino que la situación se ha empeorado; hemos perdido en la refriega el aprovechamiento de los residuos, y para mayor escarnio, se quita el higo, producto nitrogenado de grandes condiciones nutritivas del abasto nacional y se le habilita en condiciones ventajosas para competir con la riqueza matriz de la producción alcoholera. Dios quiera no vuelva el Consejo de Economía Nacional a conocer de nada que a la vid afecte, pues estamos seguros que la primera medida será prohibir en absoluto el consumo del vino y subvencionar las fábricas de cerveza, pues de este modo nos pondríamos, sino en análogas, en parecidas condiciones a los Estados Unidos, primer país del mundo y siempre fiel amigo de nuestra patria.

Recordando la ley Osma, que ni por asomo era tan lesiva como los proyec-

tos actuales para la vid e industrias derivadas, no comprendemos la pasividad actual de los interesados, ante unos proyectos más perniciosos y agravado el asunto por los mayores tributos y el excesivo coste del trabajo manual.

Aquellos proyectos de ley se combatirán de una manera continua desde Abril a Noviembre; se celebraron cuatro asambleas nacionales en ese lapso de tiempo, y la vitivinicultura, unificada su acción, estuvo, digámoslo así, en guardia permanente y en perfecto contacto todas las regiones, que celebraron un sinnúmero de reuniones, sosteniendo el calor de la campaña y armonizando las aspiraciones.

El Gobierno se ha cansado de repetir al lanzar las bases de la reforma tributaria, que desea la colaboración y asistencia de la opinión, y en rigor de verdad es lamentable confesar que no siendo el Consejo de Economía Nacional reflejo fiel del anhelo del país, pues la vitivinicultura tenía escasa y poca animosa representación, los verdaderos

interesados han debido suplir esta falta y significar de modo gráfico y elocuente nuestra orfandad en el tribunal ante el cual se jugaba la suerte de nuestra riqueza.

Se inicia un movimiento que aunque tardío, no podemos menos de aplaudir y alentar, lamentando que ciertos rozamientos entre organismos que más han luchado en el Consejo, pueden debilitar la acción; pero estos incidentes, desgraciadamente frecuentes, no deben desalentar a los vitivinicultores, sino al contrario, han de servir de estímulo para no confiarse y apurar el último cartucho en el momento presente, en que consolidada la reforma; sería punto menos que imposible atenuar sus perjuicios, si estos proyectos son promulgados como ley.

Hacemos punto por hoy, esperando que las entidades no retiren de Madrid sus delegaciones hasta conseguir el propósito; obrar de otra manera sería una deserción imperdonable en los actuales momentos en que la vitivinicultura sufre una de sus más agudas crisis.

ISAAC DE MERLO,  
Presidente de la Cámara Agrícola

### Ante el país y ante el Gobierno

Estancados, ahorrados, y escarnecidos con los grillos y esposas de cien impuestos y gravámenes y el sambenito de un doble menosprecio económico y moral nuestros productos vínicos; en

La acreditada casa de **VICENTE MARTÍNEZ** de Madrid, Mayor, 6 :: Fuencarral, 12

ofrece su nueva Sucursal de la región de la Mancha establecida en **VALDEPEÑAS**, calle Seis de Junio, 40

ALGUNOS DE LOS ARTÍCULOS DE ESTA CASA  
Accesorios de Automóvil, lámparas Zenitram, Philips Tungstram de un watio, medio watio, de automóvil y de radiotelefonía, aparatos, arañas y armaduras de luz eléctrica, maquinaria en general, aparatos y accesorios de radiotelefonía y todo lo relacionado con este ramo.  
**VICENTE MARTÍNEZ, Seis de Junio, 40, VALDEPEÑAS.**  
Gran surtido en cazos, planchas, hornillos, estufas, ventiladores, aparatos de masaje, rayos ultra-violeta, seca-pelos, etc., etc.  
Grandes descuentos a revendedores  
Pidan nuestras listas de precios



# BANCO HISPANO AMERICANO

Sucursal de Valdepeñas  
Capital: 100.000.000 de pesetas  
Reserva: 25.180.662'92 pesetas

95 sucursales en España.  
Realiza toda clase de operaciones de Banca. Abre cuentas corrientes a la vista y admite imposiciones a plazo fijo, a diferentes tipos de interés, según los casos.

La zona comercial de la Sucursal de Valdepeñas abarca la provincia completa de Ciudad Real.

Pidanse a la misma Lista de Cambios y condiciones.

## Dr. TOMAS CARO-PATON

ex-interno por oposición de la facultad de Madrid

CÁTEDRA DEL DR. AZUA  
Enfermedades de la piel y secretas  
Consulta de once a una  
Pl y Margall, 12.—Teléfono n.º 6

## AUSTIN

El 5 H. P. sin rival, preferido por su ligereza, solidez y poco consumo.

Algunas características:  
Cuatro asientos.  
Freno en las cuatro ruedas.  
Amortiguadores.  
Equipo eléctrico C. A. V.  
Cuenta kilómetros.  
Consumo, 5 litros.  
Velocidad, 80 km. hora.  
Participa de todos los caracteres de los coches de marca.

## ANSALDO

el más veloz, elegante y económico.

Pedir informes a  
Pablo de Gracia  
Santa Cruz de Mudela

## Luis Caminero y López

Procurador de los Tribunales  
Pintor Mendoza, núm. 2

## Emilio González Pérez

Sucesor de González y Villegas

## MUEBLES

Pi y Margall, núm. 7

## JUAN GIMENEZ LEON

PI Y MARGALL, 1, VALDEPEÑAS  
Grandes novedades  
Mercería—Bisutería—Perfumería  
y Ultramarinos

## LABRADORES!

Si quereis hacer vuestra replantación con toda garantía, emplead los célebres híbridos porta-ingertos de Monsieur Richter. R. 31, R. 57, R. 99 y R. 110, El Chassolas x Berlandieri 41 B, y el Berlandieri x Riparia 42 A, de los célebres viveros acreditados

## La Vitícola Ayelense

sucésors de Bautista Aparici  
GERENTE:

## ROSENDO SANCHO

También posee el *Olivo fenómeno Changlat-Real*, de extraordinaria y pronta producción (a los tres verdoros) como puede verse en la posesión de D. Eduardo Caravantes, de esta población.

Representante para la región  
Arturo Espinosa  
VALDEPEÑAS

# ¡Exportadores, os conviene!

ENVASES EN MADERA DE CASTAÑO ITALIANO  
Sobre vagón Sevilla \* (Salvo variación) \* Pago 60 días fecha de la factura

ENVASE	CABIDA	SU PESO	HERRAJE	GRUESO MADERA	PRECIOS
Bocoy Transporte	630 a 640 Litros	112 a 115 Kilos	10 arcos de 45/50 m/m	38,40 milímetros	95 Pesetas
Media Bota de id.	240 a 250 id.	55 a 60 id.	10 id. de 38/40 id.	38,40 id.	55 id.
Cuarterola de id.	120 a 125 id.	28 a 30 id.	8 id. de 38/40 id.	33,35 id.	35 id.
Bocoy Embarque	630 a 640 id.	75 a 80 id.	10 id. de 38/40 id.	33,35 id.	65 id.

La muestra de estos envases pueden verse en la bodega de don Emilio Cornejo.  
Para encargos al representante, D. Onofre Cornejo.

## Nuestras figuras locales

### D. Angel Caminero y González cumplió noventa años el 18 del mes corriente.

Si en los años transcurridos de esta centuria, el ilustre patricio, del que con tanto orgullo nos ocupamos, ha tenido tan felices iniciativas, que con gran tesón ha llevado a cabo, ¿cuáles serían sus arrestos en plena juventud?

Pocos podrán recordarlos; noventa años es cifra casi inaccesible y los que tengan la suerte de vivirlos, acaso no tengan la de conservar la memoria; pero no necesitamos recurrir al testimonio ajeno y remoto para significar en efemérides tan señalada, cuánto debe nuestra ciudad a este buen valdepeñero que a pesar de sus dolencias nunca regateó su cooperación ni su presencia en cuantos actos de trascendencia se han celebrado en este pueblo.

Incólume en sus ideas políticas, amante de la verdadera libertad, limpia su toga tanto tiempo vestida, y con tanto lucimiento ostentada, no quitaron tiempo ni energías estas nobles ocupaciones, para que este espíritu clarividente no se adelantara a su tiempo en todo cuanto se relaciona con los intereses generales y especialmente con los que a Valdepeñas afectan.

Ni dolencias ni contratiempos dieron lugar nunca a que en su elevado espíritu germinara ni por asomo el escepticismo; amante de su pueblo como nadie, tiene ciega fé en sus destinos y sin dejar un solo día de laborar en su noble profesión de abogado, no le faltó tiempo para dirigir muy de cerca la obra de reconstitución del viñedo de su vasto caudal y observar la adaptación de las variedades de olivo a nuestro suelo.

Adelantado en todos los órdenes, presintió el año 1875 cuán vasto campo habría para el desarrollo de nuestra industria mejorando nuestras marcas y presentando nuestros caldos como merece el consumidor de buen gusto y corresponde a la fama de nuestros vinos.

Si tenéis el honor de visitar a tan esclarecido paisano, podréis saborear con su amena charla vinos embotellados hace más de cincuenta años y que testimonian el tiempo precioso que perdimos no explotando esta fase de nuestra producción.

Si en toda clase de cultivos, ganadería y fomento de la viticultura veis el afán de este anciano, pero joven para todas las empresas, no encontraréis jamás el deseo del lucro; un noble afán preside todos sus actos, siendo su mayor satisfacción el que el beneficio de sus ensayos abarquen al mayor número posible de personas.

Selecto en todo, para esparcimiento solaz de su espíritu, mostró siempre predilección por el estudio de los clásicos tan compenetrado con ellos, que maravilla oírle no solo recordar citas curiosas sino recitar párrafos enteros de sus más favoritos, produciendo náuseas a su delicado gusto la creación exótica y a veces nauseabunda de «la novela de hoy», tan apartada de aquellos moldes, con rara excepción.

Muchos años deseamos retener aun al señor Caminero e inspirando como viene realizándolo las más nobles luchas que para Valdepeñas se sostienen, olvidando como él hace, los quebrantos fatales del tiempo y tenaces hasta conseguir el resurgimiento de Valdepeñas, esta nota será la mejor ofrenda para que años sucesivos podamos ofrecerla al venerable maestro.

## MANUEL CRUZ MERLO

Banquero

VALDEPEÑAS (Ciudad Real)

## DROGUERIA SIGLO XX

Arturo Espinosa

Pi y Margall, 4, Valdepeñas

Contadores, Pararrayos, Cables y Lámparas eléctricas. Tubos de goma, Mangas de filtro, Materias colorantes y Productos químicos.

Aguas del Salobral, para las enfermedades del riñón, hígado, estómago y hemorroides, insustituible y muy recomendada para los diabéticos.

## Manifestación patriótica

Castellar de Santiago

En el día 12 del actual y a las diez de la mañana, se ha celebrado una manifestación en honor de los intrépidos aviadores del «Plus Ultra», resultando el acto grandioso, gracias a la cooperación del vecino de ésta don Joaquín Saavedra, que de su cuenta y a propósito tenía construidas trescientas banderitas con los colores nacionales, que regaló a los niños de ambas escuelas, y otra de tamaño grande con un lema de sentido patriótico.

La manifestación se formó en el Ayuntamiento, de donde partió, estando representada por don Pedro Clemente, alcalde; D. Estanislao Marcos, segundo teniente alcalde y los concejales don Manuel Tera, don Basilio Cobos, don Sergio Galán, don Andrés Abarca, don José Clemente, el señor Comandante del puesto y los guardias a sus órdenes, a excepción del señor Cura, don Juan Lorente Gómez, que a la vez es primer teniente alcalde, ausencia que ha sido comentada.

Siguió la comitiva por la calle de don Evaristo Clemente, Santo, Zacatín y don Cirilo del Río a la Iglesia, donde se cantó un *Tedeum*.

En el trayecto, adornado de banderas españolas y argentinas, se dieron vivas a España, al Rey y a los valientes aviadores.

## Clinica de Urgencia

y Laboratorio de Análisis  
a cargo de los doctores

Sanz Linares y Huertas Múgica

Análisis de Sangre, Reacción Wassermann, orina, esputos, y heces  
Servicio permanente Médico-Quirúrgico.

Pi y Margall, 11. Valdepeñas.

## Ecos varios

Sea bienvenido

EL ECO DE VALDEPEÑAS se complace en saludar en nombre del vecindario, al cultísimo letrado don Francisco Delgado Iribarren, que recientemente tomó posesión del Juzgado de este partido.

Su actuación en Coria y el desempeño del Juzgado municipal en la capital del reino durante dos etapas, dice más que cuanto pudiera manifestar nuestro modesto semanario.

De todas veras deseamos le sea grata la estancia en nuestra ciudad a tan digno y modesto funcionario.

Llamamiento a filas

El día 15 del próximo Marzo deberán presentarse en la Caja de esta Zona (Alcázar de San Juan), a las dos de la tarde, los mozos del reemplazo de 1925 (segundo grupo), nacidos en el segundo semestre de 1904, que aún no se han incorporado en filas. Son 67 los llamados a cumplir con esta obligación.

El reemplazo de 1926

Los mozos alistados para el actual reemplazo de 1926 ascienden a 302, incluyendo a 23 que no son de Valdepeñas, por tener su residencia aquí; pero en cambio se han alistado fuera 45 valdepeñeros, lo que da un total de 324 mozos (excluidos los de fuera), número no alcanzado hasta la fecha.

Adjudicación del mercado

El día 20 del actual se celebró en el salón de actos del Ayuntamiento, la subasta de las obras de ejecución del nuevo Mercado, no habiendo más que un solo pliego, que resultó ser del maestro don Francisco Fuentes, al que le fueron adjudicadas en 62.300 pesetas.

El próximo partido de Balompié

El domingo 28 del actual tendrá lugar en esta ciudad un interesante partido de campeonato entre los equipos «Club Deportivo España», de Alcázar de San Juan y nuestra «Futbolística Manchega». El encuentro promete ser de emoción por la calidad del equipo visitante y el «coraje» que están haciendo los de casa. No dejamos de aconsejar al público y jugadores que sobre todo y ante todo cortesía con los huéspedes, para que marchen satisfechos como los de Aranjuez.

José M.<sup>a</sup> Sánchez Pinarejo  
Corredor de Comercio

## Zendejas

el frasco grande de toda la fórmula

12<sup>o</sup> 95

Farmacia de Tomás de Merlo

SEIS DE JUNIO, 53, Valdepeñas

## Camisería y Ropa blanca

Especialidad en Equipos para Novias

GENÉROS DE PUNTO

Corbatas y Novedades

## Manuel Benítez

Sucesor de P. Arroyo

Arenal, 16, Madrid

## Gómez y Olivares

TEJIDOS

del Reino y Extranjero

Pañería y Novedades

VALDEPEÑAS

## Luis SANTAMARIA

Drogas, artículos para bodegas, colores y barnices.

Grasas y aceites minerales.

## Agente Ford

EN VALDEPEÑAS

## Ignacio Tarancón

Cosechero Exportador de Vinos

VALDEPEÑAS

## Panificadora de Valdepeñas

S. A.

## Fábrica de Harinas

Valdepeñas

## BATERIAS

CARGA Y REPARACION

## LEONIDES GONZALEZ

Castellanos, 4 (Estorería de Alarcón)

Federico de la Calle  
Fabricante de Alcohóles  
y Exportador de Vinos  
— EN —  
Valdepeñas, Jerez y Tomelloso

¿Queréis que pongan  
vuestras gallinas?

Comprar Harina de  
pescado fresco en  
la droguería de

Dámaso Caminero

Seis de Junio, núm 38



**YODEOSAL**  
USO EXTERNO  
Compuesto de yodo, mentol, éter salicílico y alcanfor  
**CALMA AL INSTANTE  
CURA INFALIBLE**  
**CATARROS, REUMA,  
NEURALGIAS, GOLPES**  
No mancha la piel, no quema ni produce yodismo  
Venta en Farmacias, Droguerías y  
Martínez Campos, 1 - Laboratorio - MADRID

# Centro Vitícola de la Mancha

Grandes Viveros de Vides Americanas para la reconstitución del viñedo, los más acreditados de la región.

Se cultivan las variedades más recomendadas en ingertos y barbados: 1.300.000 ingertos en cultivo; 2.500.000 barbados; 125.000 pies madres. Estos Viveros son reconocidos anualmente por la Dirección Agronómica de la Región.

Pidan informes a su propietario, en Villarrobledo, D. FRANCISCO R. SEDANO y al Director práctico D. ELIAS BORRAS, en Valdepeñas, despacho, Cárcel, 20.

## FRANCISCO CAÑIZARES

## ELECTRICIDAD EN GENERAL

Pintor Mendoza, 40



Para reconquistar a América

### Los dos postulados del triunfo aéreo

El venturoso éxito del «raid» aéreo España-Argentina, atrayendo hacia nosotros, por caminos de aplauso y admiración, las miradas de Europa entera, ha henchido de legítimo orgullo el alma nacional, y por todos los ámbitos del solar patrio hay como una jubilosidad y expansiva palpación, que viene a compensar de algún modo la angustia depresiva con que para nosotros los españoles finó el pasado siglo.

Razón hay para alegrarse y ocasión para que se evoken, con tan fausto motivo, pasadas glorias y esplendores pretéritos de la raza. Si fueron españoles los que primero penetraron en tierras de América, contemplaron el mayor de los golfos, descubrieron los ríos más caudalosos, se asomaron al desconocido mar Pacífico, dieron la vuelta al mundo, construyendo por todo el continente las primeras ciudades, las primeras iglesias, las primeras universidades, las primeras escuelas, españoles también han sido los que, penetrando en los recónditos y abstrusos misterios de la Física, de la Mecánica, de la Meteorología; en lucha épica con los elementos naturales; triunfantes al cabo por la ciencia y el heroísmo; vencidos por la doble soberanía del valor físico y del valor espiritual, han trazado en el espacio, a través del Atlántico, el camino más corto de España a América, el más apretado lazo entre la madre y la hija, camino invisible como los que conducen de alma a alma, y lazo impalpable como los que aprisionan y funden los sentimientos.

Aún trazado en el aire, es este camino—suscitador de emociones colectivas y de entusiasmos fraternales—mucho más seguro y más sólido para que España llegue hasta el corazón de América que aquellos otros caminos que hasta hace pocos años se insinuaban, con marchamos de alto patriotismo, por la locura imperialista, aquella locura—trasnochado afán de dominación absurda—que hizo decir a un insigne religioso «que la inteligencia con los Estados Unidos era lo que convenía a España

para imponerse en la América latina»; que hizo decir, con tono airado y conminador, a un pensador ilustre, refiriéndose a un incidente diplomático: «Que se cuente cómo Carranza entregó sus pasaportes a un ministro; que se cuente en la última escuela, ante los niños de pupilas inquietas, para que quede en sus menudos corazones como un germen de inquietud y una simiente de coraje».

No, no es con propósitos de dominación ni con amenazas airadas como España puede reconquistar a América—en pleno auge material y espiritual—y ocupar preferente sitio, de madre y fundadora, en sus sentimientos cordiales, en su política internacional, en su industria, en su comercio, en su arte, en su literatura. Es con embajadas de amor y comprensión, con reciprocidad afectuosa, con desinteresada complacencia y ecuanimidad y ponderación en las relaciones de todo orden como España puede reintegrarse plenamente al carño filial de América, a sus afectuosas preferencias, a su compenetración absoluta, frente a las demás razas y las demás naciones, en todos aquellos problemas que son comunes a ambos países en su identidad de sangre, de espíritu, de idioma, de religión, de ideales, de sentimientos, de alma, en suma...

Y esos son los dos principales postulados del resonante triunfo conseguido por el comandante Franco y sus intrépidos compañeros de aviación: enaltecimiento del nombre de España en el extranjero—cuya emoción ha vibrado al unísono con nuestra emoción—y acercamiento de los dos países que, miembros de un mismo tronco racial y animado su vivir por la misma savia, ni aún el imperativo poderoso de la distancia, ni en el tiempo ni en el espacio, ha debido separar nunca.

E. C. C.

**Se alquilan** viviendas en casa de la Viuda de Mialaret.

ALMURADIEL (Ciudad Real)

**SE VENDE** una casa muy apropiada para una familia, y en muy buenas condiciones, sita en la calle del Coso núm. 4.

DINERO BARATO

### Agencia de Préstamos

PARA EL Banco Hipotecario de España

Esta casa se encarga de tramitar con toda rapidez y absoluta reserva, las peticiones de préstamo que se le confíe.

El Banco Hipotecario de España, ofrece tales ventajas que en muchos casos los préstamos e intereses se cancelan mediante el pago anual de un siete por ciento aproximadamente.

Comerciantes y Propietarios, pueden desenvolverse en sus negocios librándose de la usura sin agobios de plazo mediante el pago de cantidades insignificantes.

Facilita detalles e informes verbalmente o por correspondencia, D. Celestino Sanz, Valdepeñas

### Banco Español de Crédito

Capital: 50.000.000 de pesetas

Reservas: 24.197.239'86 pesetas

Sucursal de VALDEPEÑAS

Caja de ahorros.—Intereses que se abonan: 4 por 100.—Libretas máximo 10.000 ptas.—Sucursales en España y Marruecos.—Corresponsales en las principales ciudades del mundo.—Ejecución de toda clase de operaciones de Banca y Bolsa.

Cuentas corrientes a la vista con interés anual de 2 y 1/2 por 100

Consignaciones a vencimiento fijo

Un mes.....	3	por 100
Tres meses.....	3 1/2	por 100
Seis meses.....	4	por 100
Un año.....	4 1/2	por 100

### Talleres Tomás

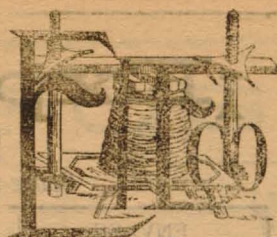
Plaza Palacio, 11. BARCELONA

Tuberías de acero para conducción de aguas sistema TOMAS, válvulas de paso, fuentes, registros y demás accesorios.

Lleva más de 1.000 poblaciones canalizadas en España.

Este número

está censurado



# El Eco de Valdepeñas

### EL CARNAVAL DE 1926

Contra lo que por alguien se intentó fueron celebradas las pasadas fiestas de Carnaval en ambiente de extraordinaria animación y alegría, nunca incompatible con la más completa decencia y el más grande de los respetos para cosas y personas; creer lo contrario, suponer que el Carnaval, sobre todo en ciudades como la nuestra, es estigma infamante para las almas de los que lo practican y muy principalmente para aquellas que asisten a bailes y reuniones, es convertirnos a todos en seres de graduación inferior moral y materialmente a los que ocupan los últimos lugares de la escala zoológica; quien capaz fuera de probar perversas inclinaciones en tales fiestas, y en nuestra querida tierra, a buen seguro que es habitual infractor de la más íntima de las morales y seguramente la misma sociedad lo expulsaría pronto de su seno; medir a todos por el mismo rasero, es cometer al menos pecado de tontería e ignorar el altar que por propio derecho y merecida conquista ocupa en el orden de todos los respetos la mujer valdepeñera; como decimos, solo alegría y animación llenó por completo el pasado Carnaval, únicos días en los que por ser «todo broma», pudiéramos decir vive la sociedad sin temor a engaños y fraudes, aunque luego caigamos en la llamada vida de orden y alejamiento del pecado, en la que a la pintada careta sustituye el terrible disfraz de la hipocresía bajo el cual tienen cabida las mayores aberraciones morales y materiales: ¡eso sí que son estigmas del alma! ¡eso sí que merece toda clase de condenaciones!

El domingo, primer día de Carnaval y como todos los años, no fué grande la afluencia de máscaras por calles y paseos; por las tardes, y en los tres días, reinó extraordinaria animación y alegría en el paseo de la calle Ancha; aceras y balcones completamente llenos

de gentes y por el arroyo un sin fin de coches y automóviles conduciendo lo más distinguido de nuestra sociedad y en algunos con bellísimas mascaritas lo ocupaban totalmente; nuestras lindas y simpáticas pañanas, hicieron derroche de confetti y serpentinas, que con sus colores animaban el festival y la alegría; citar nombres de las que ocupaban carruajes y balcones, sería labor interminable, aparte de que faltarían vocablos en nuestro diccionario para añadir al nombre de cada linda muchacha las palabras de admiración y simpatía que merecen; en la mañana del martes, casi todas las muchachas solteras asaltaron disfrazadas los paseos de la calle Ancha y con ingenio y gracia, que muchos postineros quisieran para sí, dieron a sus conocidos saladísimas bromas con las que se comprendía la alegría del vivir.

Durante los tres días y en los Casinos de nuestra buena sociedad, hubo bailes: en alguno, como en el de la Concordia, la animación fué extraordinaria en los dos últimos días, y en los que visitamos (Concordia, Club y Confianza) el bullicio y animación iba en inseparable compañía con la mayor de la cortesía y de los respetos; en el referido de la Concordia, y durante las tardes de los tres días, diéronse animados conciertos por el terceto contratado para los bailes de noche; a ellos asistieron casi en su totalidad las familias de todos los socios y al final de los mismos se bailó animadamente por la gente joven, la que afortunadamente supo y sabrá siempre divertirse. En resumen: muchísima alegría, mucha animación y muchos deseos de que en el año próximo aumente el esplendor de tales fiestas.

ANDOVALES DEL RÍO.

**Andrés Sánchez González**  
**VINOS Y HARINAS**  
VALDEPEÑAS (Ciudad Real)

Imprenta de Mendoza.—VALDEPEÑAS

# Talleres MARTINEZ

AVENIDA DE LOS ALIADOS, 185

## GRAO-VALENCIA

**RECTIFICADORES CONTINUOS para alcohol.**

**Aparatos primera destilación a fuego directo y a vapor, sin consumo de agua.**

**Instalaciones para orujo.**

**Filtros especiales para vinos.**

**AUTO-CUBAS, Ford, Overland y Dodge, patentados para riegos e incendios.**

**Informes: Serafín Martí,**

**Real, 22, Valdepeñas**



Para reconquistar a América

### Los dos postulados del triunfo aéreo

El venturoso éxito del «raid» aéreo España-Argentina, atrayendo hacia nosotros, por caminos de aplauso y admiración, las miradas de Europa entera, ha henchido de legítimo orgullo el alma nacional, y por todos los ámbitos del solar patrio hay como una jubilosa y expansiva palpación, que viene a compensar de algún modo la angustia depresiva con que para nosotros los españoles finó el pasado siglo.

Razón hay para alegrarse y ocasión para que se evoque, con tan fausto motivo, pasadas glorias y esplendores preferidos de la raza. Si «fueron españoles los que primero penetraron en tierras de América, contemplaron el mayor de los golfos, descubrieron los ríos más caudalosos, se asomaron al desconocido mar Pacífico, dieron la vuelta al mundo, construyendo por todo el continente las primeras ciudades, las primeras iglesias, las primeras universidades, las primeras escuelas», españoles también han sido los que, penetrando en los recónditos y abstrusos misterios de la Física, de la Mecánica, de la Meteorología; en lucha épica con los elementos naturales; triunfantes al cabo por la ciencia y el heroísmo; vencedores por la doble soberanía del valor físico y del valor espiritual, han trazado en el espacio, a través del Atlántico, el camino más corto de España a América, el más apretado lazo entre la madre y la hija, camino invisible como los que conducen de alma a alma, y lazo impalpable como los que aprisionan y funden los sentimientos.

Aún trazado en el aire, es este camino—suscitador de emociones colectivas y de entusiasmos fraternales—mucho más seguro y más sólido para que España llegue hasta el corazón de América que aquellos otros caminos que hasta hace pocos años se insinuaban, con marchamos de alto patriotismo, por la locura imperialista, aquella locura—trasnochado afán de dominación absurda—que hizo decir a un insigne religioso «que la inteligencia con los Estados Unidos era lo que convenía a España

para imponerse en la América latina»; que hizo decir, con tono airado y conminador, a un pensador ilustre, refiriéndose a un incidente diplomático: «Que se cuente cómo Carranza entregó sus pasaportes a un ministro; que se cuente en la última escuela, ante los niños de pupilas inquietas, para que quede en sus menudos corazones como un germen de inquietud y una simiente de coraje».

No, no es con propósitos de dominación ni con amenazas airadas como España puede reconquistar a América—en pleno auge material y espiritual—y ocupar preferente sitio, de madre y fundadora, en sus sentimientos cordiales, en su política internacional, en su industria, en su comercio, en su arte, en su literatura. Es con embajadas de amor y comprensión, con reciprocidad afectuosa, con desinteresada complacencia y ecuanimidad y ponderación en las relaciones de todo orden como España puede reintegrarse plenamente al carño filial de América, a sus afectuosas preferencias, a su compenetración absoluta, frente a las demás razas y las demás naciones, en todos aquellos problemas que son comunes a ambos países en su identidad de sangre, de espíritu, de idioma, de religión, de ideales, de sentimientos, de alma, en suma...

Y esos son los dos principales postulados del resonante triunfo conseguido por el comandante Franco y sus intrépidos compañeros de aviación: enaltecimiento del nombre de España en el extranjero—cuya emoción ha vibrado al unísono con nuestra emoción—y acercamiento de los dos países que, miembros de un mismo tronco racial y animado su vivir por la misma savia, ni aún el imperativo poderoso de la distancia, ni en el tiempo ni en el espacio, ha debido separar nunca.

E. C. C.

**Se alquilan** viviendas en casa de la Viuda de Mialaret.

ALMURADIEL (Ciudad Real)

**SE VENDE** una casa muy apropiada para una familia, y en muy buenas condiciones, sita en la calle del Coso núm. 4.

DINERO BARATO

### Agencia de Préstamos

PARA EL

Banco Hipotecario de España

Esta casa se encarga de tramitar con toda rapidez y absoluta reserva, las peticiones de préstamo que se le confíe.

El Banco Hipotecario de España, ofrece tales ventajas que en muchos casos los préstamos e intereses se cancelan mediante el pago anual de un siete por ciento aproximadamente.

Comerciantes y Propietarios, pueden desenvolverse en sus negocios librándose de la usura sin agobios de plazo mediante el pago de cantidades insignificantes.

Facilita detalles e informes verbalmente o por correspondencia, D. Celestino Sanz, Valdepeñas

### Banco Español de Crédito

Capital: 50.000.000 de pesetas

Reservas: 24.197.239'86 pesetas

Sucursal de VALDEPEÑAS

Caja de ahorros.—Intereses que se abonan: 4 por 100.—Libretas máximo 10.000 ptas.—Sucursales en España y Marruecos.—Corresponsales en las principales ciudades del mundo.—Ejecución de toda clase de operaciones de Banca y Bolsa.

Cuentas corrientes a la vista con interés anual de 2 y 1/2 por 100

Consignaciones a vencimiento fijo

Un mes.....	3	por 100
Tres meses.....	3 ½	por 100
Seis meses.....	4	por 100
Un año.....	4 ½	por 100

### Talleres Tomás

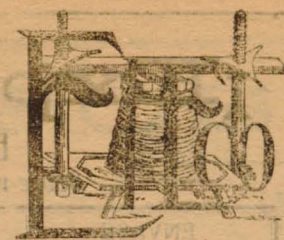
Plaza Palacio, 11. BARCELONA

Tuberías de acero para conducción de aguas sistema TOMAS, válvulas de paso, luentes, registros y demás accesorios.

Lleva más de 1.000 poblaciones canalizadas en España.

Este número

está censurado



# El Eco de Valdepeñas

## EL CARNAVAL DE 1926

Contra lo que por alguien se intentó fueron celebradas las pasadas fiestas de Carnaval en ambiente de extraordinaria animación y alegría, nunca incompatible con la más completa decencia y el más grande de los respetos por cosas y personas; creer lo contrario, suponer que el Carnaval, sobre todo en ciudades como la nuestra, es estigma infamante para las almas de los que lo practican y muy principalmente para aquellas que asisten a bailes y reuniones, es convertirnos a todos en seres de graduación inferior moral y materialmente a los que ocupan los últimos lugares de la escala zoológica; quien capaz fuera de probar perversas inclinaciones en tales fiestas, y en nuestra querida tierra, a buen seguro que es habitual infractor de la más infima de las morales y seguramente la misma sociedad lo expulsaría pronto de su seno; medir a todos por el mismo rasero, es cometer al menos pecado de tontería e ignorar el altar que por propio derecho y merecida conquista ocupa en el orden de todos los respetos la mujer valdepeñera; como decimos, solo alegría y animación llenó por completo el pasado Carnaval, únicos días en los que por ser «todo broma», pudiéramos decir vive la sociedad sin temor a engaños y fraudes, aunque luego caigamos en la llamada vida de orden y alejamiento del pecado, en la que a la pintada careta sustituye el terrible disfraz de la hipocresía bajo el cual tienen cabida las mayores aberraciones morales y materiales: ¡eso sí que son estigmas del alma! ¡eso sí que merece toda clase de condenaciones!

El domingo, primer día de Carnaval y como todos los años, no fué grande la afluencia de máscaras por calles y paseos; por las tardes, y en los tres días, reinó extraordinaria animación y alegría en el paseo de la calle Ancha; aceras y balcones completamente llenos

de gentes y por el arroyo un sin fin de coches y automóviles conduciendo lo más distinguido de nuestra sociedad y en algunos con bellísimas mascaritas lo ocupaban totalmente; nuestras lindas y simpáticas paisanas, hicieron derroche de confetti y serpentinas, que con sus colores animaban el festival y la alegría; citar nombres de las que ocupaban carruajes y balcones, sería labor interminable, aparte de que faltarían vocablos en nuestro diccionario para añadir al nombre de cada linda muchacha las palabras de admiración y simpatía que merecen; en la mañana del martes, casi todas las muchachas solteras asaltaron disfrazadas los paseos de la calle Ancha y con ingenio y gracia, que muchos postineros quisieran para sí, dieron a sus conocidos saladísimas bromas con las que se comprendía la alegría del vivir.

Durante los tres días y en los Casinos de nuestra buena sociedad, hubo bailes: en alguno, como en el de la Concordia, la animación fué extraordinaria en los dos últimos días, y en los que visitamos (Concordia, Club y Confianza) el bullicio y animación iba en inseparable compañía con la mayor de la cortesía y de los respetos; en el referido de la Concordia, y durante las tardes de los tres días, diéronse animados conciertos por el terceto contratado para los bailes de noche; a ellos asistieron casi en su totalidad las familias de todos los socios y al final de los mismos se bailó animadamente por la gente joven, la que afortunadamente supo y sabrá siempre divertirse. En resumen: muchísima alegría, mucha animación y muchos deseos de que en el año próximo aumente el esplendor de tales fiestas.

ANDOVALES DEL RÍO.

Andrés Sánchez González  
**VINOS Y HARINAS**  
VALDEPEÑAS (Ciudad Real)

Imprenta de Mendoza.—VALDEPEÑAS

# Talleres MARTINEZ

A VENIDA DE LOS ALIADOS, 185

## GRAO-VALENCIA

**RECTIFICADORES CONTINUOS para alcohol.**

**Aparatos primera destilación a fuego directo y a vapor, sin consumo de agua.**

**Instalaciones para orujo.**

**Filtros especiales para vinos.**

**AUTO-CUBAS, Ford, Overland y Dodge, patentados para riegos e incendios.**

**Informes: Serafín Martí,**

**Real, 22, Valdepeñas**